



NEW

DIMENSIONI INGOMBRO IMBALLO	
CM	
A	B
C	
DEFOGLIATORE	74 x 68 x 76



■ SISTEMA DI REGOLAZIONE A 5 VELOCITÀ VENTILATORE "VORTICE"

■ "VORTICE" 5-SPEED FAN CONTROL SYSTEM

■ SISTEMA DE REGULACIÓN DEL VENTILADOR "VORTICE" DE 5 VELOCIDADES.

■ SYSTÈME DE RÉGLAGE DU VENTILATEUR « VORTICE » À 5 VITESSES.

■ GRIGLIA SETACCIO MOBILE

■ REMOVABLE SIEVE

■ CRIBA MÓVIL

■ TAMIS MOBILE



Original
Made in Italy

DEFOGLIATORE D-30

Il defogliatore elettrico Zanon è concepito e realizzato per l'eliminazione di foglie, rametti ed impurità dalle olive raccolte tramite un getto d'aria che garantisce una pulizia del 90% del prodotto: questo consente di ottenere un olio EVO di altissima qualità. Attraverso vari studi e ricerche la Zanon ha perfezionato la macchina riducendone peso e volume e aumentandone le prestazioni. Il defogliatore è pensato per le olive e piccoli frutti simili.

DI SERIE: Sistema di regolazione del ventilatore "Vortice" a 5 velocità.

DEFOLIATOR D-30

Zanon's electrically powered defoliator is designed and made to remove leaves, twigs and dirt from harvested olives. A powerful jet of air eliminates 90% of all impurities, facilitating the production of superior quality extra-virgin olive oil. Extensive research and testing have allowed Zanon to perfect this defoliator, reducing size and weight while improving performance. The machine can work with olives and other similar small fruits.

STANDARD EQUIPMENT: "Vortice" 5-speed fan control system.

DEFOGLIATORE ELETTRICO PER OLIVE E FRUTTI SIMILI



DEFOGLIATORE



DESHOJADORA D-30

La deshojadora eléctrica Zanon ha sido diseñada y fabricada para eliminar hojas, ramas e impurezas de las aceitunas recogidas, a través de un chorro de aire que garantiza una limpieza del 90% del producto: esto permite obtener un aceite de oliva virgen extra de calidad superior. Zanon, a través de varios estudios e investigaciones, ha perfeccionado la máquina reduciendo el peso el volumen y aumentando su rendimiento. La deshojadora ha sido diseñada para aceitunas y frutas pequeñas similares.

ESTÁNDAR: Sistema de regulación del ventilador "Vortice" de 5 velocidades.

EFFEUILLEUSE D-30

L'effeuilleuse électrique Zanon est conçue et construite pour éliminer les feuilles, branches et impuretés des olives récoltées à l'aide d'un jet d'air qui garantit un nettoyage de 90 % du produit: il est ainsi possible d'obtenir une huile d'olive vierge extra d'excellente qualité. Différentes études et recherches ont permis à Zanon de perfectionner la machine en en réduisant le poids et le volume tout en augmentant ses performances. L'effeuilleuse est indiquée pour les olives et les petits fruits similaires.

DE SÉRIE: Système de réglage du ventilateur « Vortice » à 5 vitesses.

MOD.



COD

DEFOGLIATORE D-30 1.002.622

*GRIGLIA SETACCIO MOBILE 3.231.333



Volt.

230-240

POTENZA MASSIMA
MAX POWER

Wh

200

GIRI/MIN

N.

2750



Kg.

35



*Su richiesta / On request / En option / Opcional